

Editions Jean-Pierre VASSEUR

BP 50149

59832 LAMBERSART Cedex

Téléphone : 03 20 54 50 40

Télécopie : 03 20 42 83 73

Courriel : contact@editions-vasseur.com

Année scolaire et universitaire 2010-2011 :

Vente par correspondance - Livraison immédiate

12 exemplaires commandés = Un exemplaire supplémentaire gratuit

Découvrez notre site d'initiation gratuite à treize langues étrangères :
www.apprendre-langues.com

Lambersart, septembre 2010

Madame, Monsieur,

Si vous souhaitez effectuer une commande écrite, vous trouverez sur les six pages de ce document tous les renseignements utiles concernant nos publications ainsi qu'un bulletin de commande détaillé.

• Les pages 2 et 3 de ce bulletin de commande vous présentent les **publications à caractère scolaire et universitaire**.

• Les trois dernières pages sont consacrées aux différents **guides de conversation « grand public »** que nous avons publiés depuis 2004 et qui portent sur treize langues étrangères (anglais, allemand, espagnol, italien portugais, chinois, japonais, russe, arabe, néerlandais, polonais, grec, turc). Ces dernières années ont été en effet pour nous essentiellement consacrées à l'élaboration de **quatre collections de guides de conversation** destinés au grand public, mais qui peuvent également les enseignants - qu'il s'agisse d'une commande personnelle ou d'une commande de la bibliothèque ou du CDI de leur établissement. Nous attirons notamment votre attention sur **DOUZE LANGUES POUR SILLONNER LE MONDE (présentation en pages 5 et 6), un guide multilingue vraiment unique en son genre dont les enregistrements sonores sont disponibles sur notre site Internet www.parlissimo.com**

Sur le plan de nos publications à caractère purement scolaire et universitaire (**Mémento du Germaniste / Mémento de l'Angliciste / Vocabulaire Trilingue / Vocabulaire Thématique, etc.**), leurs conditions de vente sont inchangées depuis près de cinq ans et vous en trouverez un récapitulatif complet sur les pages 2 et 3 de ce bulletin de commande.

*Si vous êtes enseignant(e) et si vous désirez procéder à une commande groupée sans avoir à effectuer une collecte d'argent auprès de vos élèves ou étudiants, n'hésitez pas à leur demander un règlement par chèque à l'ordre des Editions Jean-Pierre Vasseur. Le traitement de tous ces chèques individuels ne nous pose absolument aucun problème et cette commande groupée vous permettra de bénéficier d'un ou de plusieurs **exemplaires gratuits**.*

Cordialement,

Jean-Pierre VASSEUR

PS : Un petit conseil si vous voulez vous décharger du souci que peut constituer la collecte d'argent ou de chèques auprès de vos élèves ou étudiant(e)s : confiez-leur directement cette mission en précisant que celui (ou celle) d'entre eux qui effectuera la collecte auprès de douze de ses camarades et qui se chargera de la commande recevra pour lui-même un **treizième exemplaire gratuit**. Nous savons par expérience que cette méthode est très efficace et que chacun y trouve son compte !

BULLETIN DE COMMANDE

Vente par correspondance - Livraison immédiate

12 exemplaires commandés = Un exemplaire supplémentaire gratuit

NOM: Mme, Mlle, M.

PRÉNOM:

PROFESSION :

ADRESSE à laquelle vous souhaitez recevoir votre commande :

désire recevoir. .

LANGUE ALLEMANDE

... exemplaire(s) du **MÉMENTO DU GERMANISTE (VERSION COMPLÈTE)** (13 €) = €
La «Version Complète» du Mémento du Germaniste regroupe sous forme de livre le Mémento du Germaniste (Grammaire + Vocabulaire) et le Mémento du Germaniste (Version Junior) dont les contenus vous sont décrits ci-dessous de manière très précise.

... exemplaire(s) du **MÉMENTO DU GERMANISTE (Grammaire + Vocabulaire)** (8 €) = €
Cette brochure de 80 pages s'adresse tout particulièrement aux lycéens et aux étudiants. Conçue dans un souci de clarté et de simplicité, elle comprend :
- une partie grammaticale très fournie rédigée dans une langue accessible à tous et traitant sur un peu plus de quarante pages toutes les notions et connaissances indispensables pour maîtriser les principales difficultés de la langue allemande.
- un vocabulaire (comportant plus de 3000 mots et expressions) axé sur l'explication de texte et les grandes questions contemporaines, c'est-à-dire sur les termes essentiels pour tout élève ou étudiant germaniste.

... exemplaire(s) du **MÉMENTO DU GERMANISTE (Complément Gramm. + Vocab.)** (5 €) = €
Le complément «Grammaire + Vocabulaire» comporte les éléments de la Version Complète du Mémento du Germaniste qui ne figurent pas dans la version «Grammaire + Vocabulaire» (Version «Grammaire + Vocabulaire» + complément «Grammaire + Vocabulaire» = Version Complète du Mémento du Germaniste)

... exemplaire(s) du **MÉMENTO DU GERMANISTE (Version Junior)** (8 €) = €
Destiné aux élèves des classes de collège, il se compose de trois parties :
- l'intégralité de la partie grammaticale de la version «Grammaire + Vocabulaire».
- un double lexique français-allemand et allemand-français comportant les 1500 mots les plus fondamentaux de la langue allemande, autrement dit les mots qu'il faut absolument posséder pour aborder avec succès la classe de seconde.
- 100 exercices accompagnés de chiffres constituant autant de renvois grammaticaux à la première partie de l'ouvrage.

... exemplaire(s) du **MÉMENTO DU GERMANISTE (Complément «Junior»)** (5 €) = €
Le complément «Junior» comporte les éléments de la Version Complète du Mémento du Germaniste qui ne figurent pas dans la version «Junior» (Version «Junior» + complément «Junior» = Version Complète du Mémento du Germaniste)

... exemplaire(s) du **DICTIONNAIRE SÉLECTIF (FRANÇAIS - ALLEMAND)** (8 €) = €

... exemplaire(s) du **DICTIONNAIRE SÉLECTIF (ALLEMAND - FRANÇAIS)** (8 €) = €
Le DICTIONNAIRE SÉLECTIF (deux brochures de 96 pages chacune) est le tout premier ouvrage qui allie les qualités d'un dictionnaire (= ouvrage de consultation) à celles d'un vocabulaire (= ouvrage d'apprentissage) et il est déjà pour de nombreux élèves et étudiants germanistes un outil de travail indispensable. Il ne s'agit pas ici d'un "dictionnaire de plus", mais bel et bien d'un "dictionnaire vraiment pas comme les autres"! Il n'est ni rébarbatif (il se limite au vocabulaire réellement utile), ni ambigu (chaque mot est accompagné d'un exemple ou d'une phrase qui le met en situation).

... exemplaire(s) de **»ICH FÜHL' MICH SO FIFTY-FIFTY«** (5 €) = €
Ce roman de Karin König (paru aux Editions DTV) évoque les problèmes liés à la réunification allemande. Il est accompagné d'explications de vocabulaire très détaillées, ce qui devrait permettre à la plupart des lycéen(ne)s et étudiant(e)s de lire sans trop de peine (et sans doute pour la première fois) une œuvre intégrale en allemand.

... exemplaire(s) de **LES VERBES FORTS ET LEURS PRÉVERBES** (5 €) = €
Cet ouvrage, dont le titre indique le contenu, a été conçu et rédigé par Madame Annelise de Constantin, Docteur en Études Germaniques et Maître de Conférences.

ALLEMAND ET ANGLAIS

exemplaire(s) du **VOCABULAIRE TRILINGUE (Anglais - ALLEMAND - Français)** (8 €) = €

Un outil de travail indispensable à tous les élèves et étudiants confrontés à l'étude de l'anglais et de l'allemand. 150 rubriques différentes passant en revue un maximum de champs lexicaux. Quel que soit le type de texte étudié ou de sujet traité, l'élève ou l'étudiant trouvera donc toujours une rubrique à laquelle se reporter pour préciser ou élargir ses connaissances. Afin de ne pas rendre l'apprentissage trop rébarbatif, chacune des rubriques est relativement courte (une demi-page en moyenne).

exemplaire(s) du **VOCABULAIRE TRILINGUE (SUPPLÉMENT)** (5 €) = €

Dans ce supplément **figure** notamment une liste très complète des mots anglais et allemands d'étymologie commune (*brother, Bruder - hungry, hungrig, etc.*)

ANGLAIS ET ESPAGNOL

exemplaire(s) du **VOCABULAIRE TRILINGUE (Anglais - ESPAGNOL - Français)** (8 €) = €

Un outil de travail indispensable à tous les élèves et étudiants confrontés à l'étude de l'anglais et de l'espagnol. 150 rubriques différentes passant en revue un maximum de champs lexicaux. Afin de ne pas rendre l'apprentissage trop rébarbatif, chacune des rubriques est relativement courte (une demi-page en moyenne).

ANGLAIS POUR LES TOUT-PETITS

exemplaire(s) de «**KIDDIN' - L'ANGLAIS EN S'AMUSANT**» (Livre + CD audio) (18 €) = €

Amener les tout petits (à partir de trois ans) à une découverte ludique des sons et des mots les plus élémentaires de la langue anglaise, tel est l'objectif de **KIDDIN'**. Les nombreuses activités proposées par **KIDDIN'** et son **CD audio d'accompagnement** favorisent l'immersion de l'enfant dans ce nouvel univers sonore et sa familiarisation avec le nouveau langage. L'utilisation de jeux, de chansons, de contes et d'autres activités (découpages, collages) motivent son attention et facilitent sa participation.

ANGLAIS (COLLÈGE - LYCÉE - SUPÉRIEUR)

exemplaire(s) du **MÉMENTO DE L'ANGLICISTE (Grammaire + Vocabulaire)** (8 €) = €

Cette brochure de 80 pages expose ce que tout lycéen ou étudiant doit absolument savoir pour maîtriser les principales difficultés grammaticales et lexicales de la langue anglaise. Elle comporte:

Une grammaire : en trente pages (p. 3 à 34) se trouvent présentées toutes les notions de base de la grammaire anglaise. Cette partie purement grammaticale est complétée par un lexique (p. 35 à 47) dans lequel sont étudiés une quarantaine de mots français dont la traduction en anglais est une source constante d'erreurs et de confusions (*assez, beaucoup, comme, déjà, depuis, dont, il y a, seul, si, etc...*).

Un vocabulaire (comportant plus de 3000 mots et expressions) axé sur l'explication de texte et les grandes questions contemporaines, c'est-à-dire sur les termes essentiels pour tout élève ou étudiant angliciste, qu'il ait quinze ou vingt-cinq ans, qu'il fréquente une classe de seconde, une école supérieure ou une université (p. 48 à 80). L'ensemble du vocabulaire est accompagné de sa **transcription phonétique**.

exemplaire(s) du **MÉMENTO DE L'ANGLICISTE (Version Junior)** (8 €) = €

Cet ouvrage plus spécialement destiné aux élèves des classes de collège reprend toute la partie grammaticale du **Mémento de l'Angliciste (Grammaire + Vocabulaire)**. La particularité de la «**Version Junior**» réside dans la partie consacrée au vocabulaire: celle-ci est composée d'un **lexique anglais-français de 28 pages** accompagné de sa **transcription phonétique et comportant les 4000 mots les plus fondamentaux de la langue anglaise**, autrement dit des mots qu'il faut absolument posséder pour affronter avec succès les difficultés de la classe de seconde.

exemplaire(s) du **MÉMENTO DE L'ANGLICISTE (VERSION COMPLÈTE)** (13 €) = €

La «Version Complète» du Mémento de l'Angliciste regroupe sous forme de livre le Mémento de l'Angliciste (Grammaire + Vocabulaire) et le Mémento de l'Angliciste (Version Junior) et ainsi qu'une liste inédite de 400 faux-amis.

exemplaire(s) du **VOCABULAIRE THÉMATIQUE (Anglais - Français)** (8 €) = €

Les **150 rubriques** du **Vocabulaire Thématique** abordent un **maximum de centres d'intérêts**. Chaque mot anglais du **Vocabulaire Thématique** est accompagné de sa **transcription phonétique**. Le **Vocabulaire Thématique** est en fait une version franco-anglaise du **Vocabulaire Trilingue dans laquelle** les mots allemands ou espagnols ont été remplacés par la transcription phonétique des mots anglais.

FRANÇAIS

exemplaire(s) de «**MIEUX CONNAÎTRE LE FRANÇAIS**» (8 €) = €

Cette brochure de 80 pages présente une originalité que l'on ne retrouve dans aucun des ouvrages de référence consacrés à la grammaire française : en plus d'une description complète des difficultés du français, elle comporte également de nombreuses indications concernant la transposition en langue étrangère de tel ou tel point.

